

**PARA SER TRANSMITIDO INMEDIATAMENTE:**

jueves, 18 de abril de 1996

**CONTACTO:**

Darren Nance

Representante del NDI en la República Dominicana

Sheraton Santo Domingo, 221-6666

Deanna Congileo, The Carter Center

404-420-5108

El Consejo de Jefes de Gobierno Libremente Electos, basado en el Centro Carter en Atlanta, GA. y el Instituto Nacional Demócrata para Asuntos Internacionales (National Democratic Institute for International Affairs, NDI), anuncian que el ex-presidente de los Estados Unidos Jimmy Carter, y el ex-presidente de Colombia Belisario Betancur lideraran una delegación pre-electoral a la República Dominicana, los días 24 al 26 de abril. Asimismo, los acompañaran la ex-primer dama Rosalynn Carter; Robert Pastor, Secretario Ejecutivo del Consejo; Santiago A. Canton, Director para América Latina y el Caribe del NDI; José O. Bordón, ex-candidato a presidente de la Argentina; Curt Cutter, Asesor Senior del NDI; Becky Castle, Coordinadora de Programas del Centro Carter; y Kate Kelsch, Oficial de Programas para América Latina y el Caribe del NDI.

La misión esta siendo organizada conjuntamente por el Centro Carter y el NDI en respuesta a invitaciones de la Junta Central Electoral (JCE), y los líderes de los tres partidos políticos principales para observar las elecciones presidenciales del 16 de mayo. "Estamos muy conformes de haber recibido las invitaciones," dijo el Presidente Carter, que planea reunirse con el Presidente Joaquín Balaguer, líderes partidarios, y miembros de la JCE. "Demuestra un gran interés en intentar efectuar unas elecciones lo mas limpias y justas que sea posible."

El proposito de la misión pre-electoral de abril es evaluar el actual ambiente político y electoral. El Consejo de Jefes de Gobierno Libremente Electos/Centro Carter y el NDI observaron conjuntamente las elecciones de 1990, que resultaron en una situación pos-electoral conflictiva, y en una victoria por un pequeño margen a favor de Joaquín Balaguer. Si bien existieron muchas preguntas en relación a las elecciones de 1990 y al conteo de resultados, la misión de observación no recibió evidencia adecuada que pudiera haber modificado el resultado electoral. NDI también envió una misión de observación para las elecciones de 1994. En esta oportunidad, la delegación del NDI estimo que la irregularidades observadas pudrían haber afectado el resultado de las elecciones. Partidos de la oposición, incluyendo al PRD y al PLD, sostuvieron que un numero desproporcionado de sus simpatizantes se les negó el derecho de votar. Luego de una serie de negociaciones, el Presidente Balaguer y la oposición firmaron el

**“Pacto por la Democracia.”** El Pacto establece un nuevo procedimiento de votación, nuevas elecciones presidenciales en dos años, y una segunda vuelta si ningún candidato obtiene la mayoría de los votos.

“Las elecciones de 1996 representan un paso importante en la consolidación de la democracia en la República Dominicana,” dijo Robert Pastor. “Como observadores internacionales independientes, queremos informarnos sobre el proceso por medio de los líderes dominicanos, y reforzar los esfuerzos locales para asegurar que la elección es aceptable para todos.”

“La comunidad internacional apoya fuertemente los esfuerzos en la República Dominicana para aumentar la confianza pública en el proceso electoral,” dijo Santiago A. Canton del Instituto Nacional Demócrata. “Creemos que la presencia de observadores -- tanto internacionales como dominicanos -- va a contribuir para garantizar la transparencia del proceso.”